

# Íme leszállnak a mennyből, Isten szent angyalai,..

"Szent Angyalok örömhírt hirdetnek;Emmanuel született ma néktek..."

New Christmas Song  
Musik & Text Poem : Imre Lovas

Composer:

Imre / Lovas Imre

2019.11.02.Poem &Text, Voice & Alt

2020.12.18.Tenor & Bass10takt-29.takt.

Interpretations:Ad Libitum,Ossia:MormonTabernacle Style,...

Revision,Lectoration:Compoziton &Text:2020.12.18.Imre Lovas LOVIM

Maestoso ♩ = 83

1.Í - me, í - me; le - száll - nak a menny-ből az Úr Is - ten - nek  
2.Majd a csil - lag - ra mu - tat - nak; Szép kó - rus é - nek - szó - val dí -  
3.Cso - dás; Ez' ma, min - den - ki ün - ne - pel! Si - et - nek kis - ded - Jé - zus - hoz..

SOPRANO  
ALTO

TENOR  
BASS

mf.

4.A - rany szár - nyú Szent An - gya - lok; szálltak bet - le - hem - nek me - ze - jén..

1.Szent an - gya - la - i; Szól - nak, szól - nak; ők csen - gö - han - gon  
2.csér - ték az Úr Is - tent! Bé - kes - ség; lé - gyen' em - be - rek - nek!  
3.Ő - min - den - kit - vár! Bo - rulj! Tér - delj - le jász - la - e - lé!

2019.11.02.

4.A - zon a szent éj - sza - kán. Mond óh lé - lek; ke - re - sed - e - hí - ven;

1.a - pász - to - rok - nak Bet - le - hem - nek me - ze - je - ben.: Men - je - tek el a vá - ros - ba;  
2.És - gló - ri - a, ma - gas - ság - ban az Úr Is - ten - nek! Men - je - tek el si - et - ség - gel  
3.Szi - ved - nek hő sze - re - te - tét ad - va - ne - ki ott.s Já - szo - lá - nál vár kis - Jé - zus!

2020.12.18.

4.az Úr Jé - zust a te szí - ved hő buz - gal - má - val? Já - szo - lá - nál; s té - ged is vár!

1.Ott ta - lál - já - tok Jé - zust; a - meg - vál - tót, já - szol - ba fek - tet - ve,  
2.a kis - ded - Jé - zus - hoz! Kö - szönt - sé - tek! Lé - lek - ben i - mád - va.  
3.Két kar - ját - fe - léd - tár - ja, Úgy vár lé - lek - ben. Úgy - vár lé - lek - ben;

2019.11.02.

4.Kis ke - zé - vel int fe - léd; Tér - delj e - lé - be! Hál - la - telt szí - ved - ből;

1.pó - lyá - val - ta - kar - va.s Ö - röm - hír nek - tek: Ó sza - ba - dí - tó! A ma - gas - sá - gos Is - ten  
2.Szi - ve - tek - ben hál - la lé - gyen. Ö - röm hír nek - tek; Ó sza - ba - dí - tó! A ma - gas - sá - gos Is - ten  
3.Szi - vé - nek leg - hőbb sze - re - te - té - vel. Na - gyon nagy ö - röm; Ó sza - ba - dí - tó! A ma - gas - sá - gos Is - ten

4.Hál - lát re - beg - ve i - má - val'csó kold! Óh nagy ö - röm Ó!s Ó sza - ba - dí - tó! A ma - gas - sá - gos Is - ten

17

1.nek Szent Fi - i - a! Hát men-je - tek, men-je-tek el! Gyor-san! Beth-le-hem; já-  
 2.nek Szent Fi - a! Hál - la lé-gyen! Hál-la lé - gyen! Az Úr Is - ten egy szü  
 3.nek Szent Fi - a! Nagy ö - röm ez, nagy ö-röm ez! Az Úr Is - ten - nek Szent

4.nek Szent Fi - a! Szent Ka - rá csony! Szent éj - je - lén! Az Úr jö - ve - té - nek

20

1.szol - hoz,s kit oly ré-gen vár - tak; meg-szü-le - tett Jé - zus! Gló - ri - a, Gló - ri - a,  
 2.löt - je: Kit oly ré-gen vár - tak; meg-szü-le - tett Jé - zus! Gló - ri - a, Gló - ri - a,  
 3.Fi - át; Kit oly ré-gen vár - tunk; meg-szü-le - tett Jé - zus. Gló - ri - a, Gló - ri - a,

4.nap - ján; Ve-lünk Fi - ú - Is - ten; Jé - zus; Em - ma - nu - el! Gló - ri - a, Gló - ri - a,

24

1.Gló - ri - a, Gló - ri - a! In e - xel - cis De - o!  
 2.Gló - ri - a, Gló - ri - a! In e - xel - cis De - o.  
 3.Gló - ri - a, Gló - ri - a! In e - xel - cis De - ó!

4.Gló - ri - a - Gló - ri - a! In e - xel - cis, De - o!

Finale:(And OSSIA:Versek után legvégén 27taktus ad libitum.)

271.4.&Finale: Gló - ri - a! Gló - ri - a! In e - xel - cis, De - o!!

2020.12.18.  
 Kb:Tottal:9Minut.Max.

1.Íme, leszállnak a mennyből az Úr Istennek Szent Angyalai.  
Szólnak,szólnak ök csengő hangon a pásztoroknak a bethlehem mezejében.  
Menjetek el a városba,ott találjátok Jézus a Megváltót;  
Jászolba fektetve pólyával takarva!

Refr:Örömhír nektek! Ő szabadító a magasságos Istennek Szent Fia!  
Hát'!Menjetek,menjetek el gyorsan Bethlehem jászolhoz!  
Kit oly régen vártak;Megszületett Jézus!  
Glória!Glória!Glória! Glória,in exelcis Deo!

2.Majd a csillagra mutatva,szép kórus-énekszóval dicsérték az Úr Istent.  
Békesség legyen' embereknek! És Glória magasságban,Úr Istennek!  
Menjetek el sietséggel a kisdéd jézushoz!Köszöntsétek lélekben imádvá!  
Szívetekben hálla legyen! s örömhír nektek:Ő szabadító!  
A magasságos Istennek Szent Fia!Hálla legyen! Hálla legyen!  
Az Úr Isten egyszülötje,kit oly régen vártak.  
Megszületett Jézus;kit oly régen vártak;  
Glória! Glória! Glória! Glória, in exelcis Deo!

3.Csodás ez nap!(Csodás ez ma) mindenki ünnepel!Sietnek a kisdéd Jézushoz..  
Ő Mindenkit vár! Hát borujl! Térdelj le jászla elé!  
Szívednek hő szeretetét adva' neki ott..s Jászolánál vár, kis Jézus!  
Két (kis)karját feléd (ki)tárja;úgy vár lélekben,úgy vár lélekben..;  
szívének leghőbb szeretetével!Nagyon nagy öröm Ő;s Szabadító!  
A magasságos Istennek Szent Fia.Nagy öröm ez,nagy öröm ez;  
Az Úr Istennek Szent Fiát; kit oly régen vártunk;Megszületett Jézus!  
Glória! Glória! Glória! Glória,in exelcis Deo!

4.Arany szárnyú Szent Angyalok szálltak Bethlehemnek mezején..  
S Azon a' szent éjszakán;mondd oh lélek!s Keresed-e híven?  
Az Úr Jézust a te szíved hő buzgalmával? Jászolánál téged is vár!  
Kis kezével int,s feléd;Térdelj elébe!Hállával telt szívedből;  
Hállát rebegve imával' csókolod őt!Nagy öröm nekünk! Ő szabadító!  
A magasságos Istennek Szent Fia!Szent Karácsony;Szent Éjjelén;  
s Az Úr jövetének napján,velünk Fiú-Isten!Jézus,Emmanuel!  
Gló-ria! Glória! Glória! Glória,in exelcis Deo!

Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Leszállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme leszállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.  
Szólnak,szólnak ők csengő hangon;Pásztoroknak Bethlehem mezejében.

Menjetek el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia! Hát menjetek!

Menjetek el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen magasságban Istennek!Menjetek el sietve a kised Jézushoz!

Köszöntsétek imádvá lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsőség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!

×

Lovas Imre: 2019.11.02.Modern singing vers./Motetta.

The Angels of God descend from heaven.

1./Here they shall come down from heaven: the holy angels of the Lord God.

They shall speak, and shall ring in a bell, and to the shepherds in the field of Bethlehem.

Go ye into the city, and there ye shall find Jesus the redeemer, laid in a manger, and covered with a bandage. He's a savior!

Holy Son of the Most High God! Well go!

Go quickly to the nativity manger!

Jesus was born. Glory, Glory be to God in the highest!

2.Then pointing to the star, a beautiful choir singing words, the Lord praised

God. Peace be with men, and glory be with God on high. Go quickly to your little Jesus.

Greet them in worship in spirit, and in your hearts be Grateful.

Great joy news to you Ő the Savior!

Holy Son of the Most High God! Thank you, thank you!

The Lord God is the only begotten Holy Son! Who have been waiting for so long! Jesus was born! Glory, Glory, Glory be to God in heaven!



3.Csodás ez a nap!Mindenki Ünnepel.Sietnek a kised Jézushoz.Ő  
mindenkit vár!Borulj,térdelj le szent jászola elé!Szivednek hő  
szeretetét adjad neki ott.Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus!  
Kis karjait feléd kitarja.Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben!  
Szivének legnagyobb szeretetével vár!Nagyon nagy öröm ez!  
Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia!Nagy öröm ez!  
Nagy öröm ez!Az Úr Istennek szent Fiát;kit oly régen vártunk.  
Megszületett Jézus!Dicsőség!Dicsőség,mennyben az Istennek!  
4./Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején..  
Azon a szent éjszakán,mond óh lélek! Keresed-e őt nagyon?  
Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával.Jászolához már  
nagyon vár! Kis kezével már int feléd..  
Térdelj elébe hálla tellve szivedből!Őt hállát rebegve imával  
csókold .Nagy öröm nekünk ő szabadító!A magasságos Istennek  
Szent Fia!Szent Karácsony,Szent éjjelén,az Úr eljövételének napján;  
Velünk,Fiú-Isten;Jézus , Emmánuel!Glória!Glória! Glória!  
Dicsőség a magasságban az Istennek!



3.Wonderful this day! Everyone is Celebrating.Hurry to your little  
Jesus.He is waiting for everyone! Kneel down, kneel before the holy  
manger! Give your heart your love there.You are very much waiting for  
the little Jesus at his manger!  
He stretches out his little arms toward you. He is waiting for you in  
spirit!  
He is waiting with the greatest love of his heart! It is a great joy!  
He's a savior! He is the Holy Son of the Most High God, it is a great  
joy!  
It is a great joy, the holy Son of the Lord God, whom we have been  
waiting for so long.  
Jesus was born! Glory! Glory be to God in heaven!  
4./Gold-winged angels landed in the field of Bethlehem.  
On that holy night, say oh soul! Are you looking for five very much?  
The Lord Jesus with the great zeal of your heart  
He is really waiting for you! He is already gesturing to you with his  
small hand.  
Kneel before him, grateful for your heart, shaking his five shoulders in  
prayer  
kiss .Great joy to us he is the Savior! To the Most High God  
Holy Son, Christmas Eve, Holy Night, the day of the Lord's coming;  
With us, Son-God, Jesus, Emmanuel, Gloria, Gloria! Gloria!  
Glory be to God in the highest!



Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Leszállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme leszállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.

Szólnak,szólnak ők csengő hangon;Pásztoroknak Bethlehem mezejében.

Menjetek el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia! Hát menjetek!

Menjetek el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen

magasságban Istennek!Menjetek el sietve a kised Jézushoz!

Köszöntsétek imádvá lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsőség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!



Lovas Imre: 2019.11.02.Vers de chant moderne./Motetta.

Les anges de Dieu descendent du ciel.

1./ Ici, ils descendront du ciel: les saints anges du Seigneur Dieu.

Ils parleront et sonneront, ainsi qu'aux bergers dans le champ de Bethléem.

Allez dans la ville, et vous y trouverez Jésus le rédempteur, couché dans la crèche, couvert d'une bande. C'est un sauveur!

Saint Fils du Dieu Très-Haut! Nous irons!

Allez vite à la crèche!

Jésus est né Gloire, Gloire à Dieu au plus haut!

2.Ensuite, en montrant l'étoile, une belle chorale chantant des paroles, le Seigneur a loué

Dieu, que la paix soit avec les hommes, et que la gloire soit avec Dieu d'en haut, va vite vers ton petit Jésus.

Saluez-les dans l'adoration en esprit.

Bonne nouvelle pour vous Ő le Sauveur!

Saint Fils du Dieu Très-Haut! Soyez reconnaissant, soyez reconnaissant!

Le Seigneur Dieu est le seul Saint Fils engendré! Qui attendent depuis si longtemps! Jésus est né! Gloire, Gloire, Gloire à Dieu dans les cieux!



3.Csodás ez a nap!Mindenki Ünnepel.Sietnek a kisded Jézushoz.Ő mindenkit vár!Borulj,térdelj le szent jászola elé!Szivednek hő szeretetét adjad neki ott.Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus! Kis karjait feléd kitarja.Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben! Szivének legnagyobb szeretetével vár!Nagyon nagy öröm ez! Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia!Nagy öröm ez! Nagy öröm ez!Az Úr Istennek szent Fiát;kit oly régen vártunk. Megszületett Jézus!Dicsőség!Dicsőség,mennyben az Istennek!  
4./Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején.. Azon a szent éjszakán,mond óh lélek! Keresed-e őt nagyon? Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával.Jászolához már nagyon vár! Kis kezével már int feléd..  
Térdelj elébe hálla tellve szivedből!Őt hállát rebegeve imával csókold .Nagy öröm nekünk ő szabadító!A magasságos Istennek Szent Fia!Szent Karácsony,Szent éjjelén,az Úr eljövételének napján; Velünk,Fiú-Isten;Jézus , Emmánuel!Glória!Glória! Glória!  
Dicsőség a magasságban az Istennek!

×

3.Merveilleux ce jour! Tout le monde est en fête. Dépêchez-vous vers votre petit Jésus. Il attend tout le monde! Agenouillez-vous, agenouillez-vous devant la sainte crèche! Donnez-y votre cœur votre amour. Vous attendez beaucoup le petit Jésus dans sa crèche! Il étend ses petits bras vers vous. Il vous attend en esprit! Il attend avec le plus grand amour de son cœur! C'est une grande joie! C'est un sauveur! Il est le Saint Fils du Dieu Très-Haut, c'est une grande joie!  
C'est une grande joie, le saint Fils du Seigneur Dieu, que nous attendons depuis si longtemps.  
Jésus est né! Gloire! Gloire à Dieu dans les cieux!  
4./ Des anges aux ailes d'or ont atterri dans le champ de Bethléem. En cette nuit sainte, dis oh âme! Cherchez-vous beaucoup cinq? Le Seigneur Jésus avec le grand zèle de ton cœur Il vous attend vraiment! Il vous fait signe de sa petite main. Agenouillez-vous devant lui, reconnaissant pour votre cœur, en secouant ses cinq épaules en prière baiser. Grande joie pour nous, il est le Sauveur! Pour le Dieu Très-Haut Saint Fils, veille de Noël, nuit sainte, le jour de la venue du Seigneur; Avec nous, Fils-Dieu, Jésus, Emmanuel, Gloria, Gloria! Gloria!  
Gloire à Dieu au plus haut!



Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Leszállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme leszállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.

Szólnak,szólnakökcsengőhangon;PásztoroknakBethlehemmezejében.

Menjetek el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia!Hát menjetek!

Menjetek el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen

magasságban Istennek!Menjetek el sietve a kised Jézushoz!

Köszöntsétek imádva lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsőség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!



Lovas Imre: 2019.11.02 Canto moderno vers./Motetta.

Gli angeli di Dio scendono dal cielo.

1./Qui scenderanno dal cielo: i santi angeli del Signore Dio.

Parlano, suonano in cerchio, ai pastori nel campo di Betlemme.

Entrate in città e là troverete Gesù il Redentore, adagiato in una mangiatoia e coperto di bende. È un salvatore!

Santo Figlio dell'Altissimo Dio!

Vai subito alla mangiatoia del presepe!

Nacque Gesù. Gloria, Gloria a Dio nell'alto dei cieli!

2. Poi indicando la stella, un bel coro che canta parole, il Signore ha lodato

Dio, la pace sia sugli uomini e la gloria al di sopra di Dio e va 'dal tuo piccolo Gesù.

Salutali in adorazione in spirito e in cuor tuo sii grato.

Una grande gioia per te ... il Salvatore!

Santo Figlio dell'Altissimo Dio! Grazie grazie!

Il Signore è il Figlio unigenito Santo di Dio! Che aspettavano da tanto tempo! Gesù è nato! Gloria, Gloria, Gloria a Dio nei cieli!





3.Csodás ez a nap!Mindenki Ünnepe!Sietnek a kised Jézushoz.Ő mindenkit vár!Borulj,térdelj le szent jászola elé!Szivednek hő szeretetét adjad neki ott.Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus! Kis karjait feléd kitarja.Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben! Szivének legnagyobb szeretetével vár!Nagyon nagy öröm ez! Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia!Nagy öröm ez! Nagy öröm ez!Az Úr Istennek szent Fiát;kit oly régen vártunk. Megszületett Jézus!Dicsőség!Dicsőség,mennyben az Istennek!  
4./Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején..  
Azon a szent éjszakán,mond óh lélek! Keresed-e őt nagyon? Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával.Jászolához már nagyon vár! Kis kezével már int feléd..  
Térdelj elébe hálla tellve szivedből!Őt hállát rebegve imával csókold .Nagy öröm nekünk ő szabadító!A magasságos Istennek Szent Fia!Szent Karácsony,Szent éjjelén,az Úr eljövételének napján; Velünk,Fiú-Isten;Jézus , Emmánuel!Glória!Glória! Glória!  
Dicsőség a magasságban az Istennek!



3.Meraviglioso questo giorno! Tutti festeggiano Affrettati dal tuo piccolo Gesù Lui aspetta tutti! Inginocchiarsi, inginocchiarsi davanti alla mangiatoia santa! Portate là i vostri cari affetto.Nella sua mangiatoia il piccolo Gesù aspetta moltissimo!  
Allunga le sue piccole braccia verso di te. Ti sta aspettando in spirito! Sta aspettando con il più grande amore del suo cuore! È una grande gioia!  
È un salvatore! È il Figlio Santo dell'Iddio Altissimo, è una grande gioia! È una grande gioia, il santo Figlio del Signore Dio, che aspettavamo da tanto tempo.  
Gesù è nato! Gloria! Gloria a Dio in cielo!  
4./ Gli angeli dalle ali d'oro sbarcarono nel campo di Betlemme. In quella notte santa, di oh anima! Stai cercando molto cinque? Il Signore Gesù con il grande zelo del tuo cuore Ti sta davvero aspettando! Ti sta indicando con la sua piccola mano. Inginocchiati davanti a lui, grato per il tuo cuore, scuotendo le sue cinque spalle in preghiera  
bacio Grande gioia per noi Egli è il Salvatore, per l'Iddio Altissimo Figlio Santo, Vigilia di Natale, Notte Santa, il giorno della venuta del Signore;  
Con noi, Figlio-Dio, Gesù, Emmanuele, Gloria, Gloria! Gloria!  
Gloria a Dio nell'alto dei cieli!



Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Leszállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme leszállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.

Szólnak,szólnak ők csengőhangon;Pásztoroknak Bethlehem mezejében.

Menjetek el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia! Hát menjetek!

Menjetek el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen

magasságban Istennek!Menjetek el sietve a kisded Jézushoz!

Köszöntsétek imádvá lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!

×

Lovas Imre: 2019.11.02.Moderner Gesang vers./Motetta.

Engel Gottes steigen vom Himmel herab.

1./Hier werden sie vom Himmel herabkommen: die heiligen Engel des Herrn, Gottes.

Sie werden reden und klingen und zu den Hirten auf dem Gebiet von Bethlehem.

Geht in die Stadt, und dort werdet ihr Jesus, den Erlöser, finden, der in eine Krippe gelegt und mit einem Verband bedeckt ist. Er ist ein Retter!

Heiliger Sohn des Höchsten Gottes! Wir werden gehen!

Geh schnell zur Krippe!

Jesus wurde geboren. Ehre, Ehre sei Gott in der Höhe!

2. Dann zeigte der Herr auf den Stern, einen schönen Chor, der Worte sang, und lobte ihn

Gott, Friede sei mit den Menschen, und Ehre sei mit Gott in der Höhe.

Geh schnell zu deinem kleinen Jesus.

Begrüße sie im Geist im Gottesdienst.

Gute Freudenachrichten an Sie, den Erlöser!

Heiliger Sohn des Höchsten Gottes! Sei dankbar, sei dankbar!

Der Herr, Gott, ist der einziggezeugte Heilige Sohn! Wer hat so lange gewartet! Jesus wurde geboren! Ehre, Ehre, Ehre sei Gott im Himmel!



3. Csodás ez a nap! Mindenki Ünnepel. Sietnek a kisded Jézushoz. Ő mindenkit vár! Borulj, térdelj le szent jászola elé! Szivednek hő szeretetét adjad neki ott. Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus! Kis karjait feléd kitarja. Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben! Szivének legnagyobb szeretetével vár! Nagyon nagy öröm ez! Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia! Nagy öröm ez! Nagy öröm ez! Az Úr Istennek szent Fiát; kit oly régen vártunk. Megszületett Jézus! Dicsőség! Dicsőség, mennyben az Istennek!

4./ Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején.. Azon a szent éjszakán, mond oh lélek! Keresed-e őt nagyon? Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával. Jászolához már nagyon vár! Kis kezével már int feléd..

Térdelj elébe hálla telve szivedből! Őt hállát rebegve imával csókold. Nagy öröm nekünk ő szabadító! A magasságos Istennek Szent Fia! Szent Karácsony, Szent éjjelén, az Úr eljövételének napján; Velünk, Fiú-Isten; Jézus, Emmánuel! Glória! Glória! Glória!

Dicsőség a magasságban az Istennek!

×

3. Wunderbar an diesem Tag! Jeder feiert. Beeil dich zu deinem kleinen Jesus. Er wartet auf alle! Knie nieder, knie vor der heiligen Krippe! Gib deinen Lieben dort herzliche Liebe. In seiner Krippe wartet der kleine Jesus sehr!

Er streckt seine kleinen Arme nach dir aus. Er wartet im Geiste auf dich!

Er wartet mit der größten Liebe seines Herzens! Es ist eine große Freude!

Er ist ein Retter! Er ist der Heilige Sohn des Höchsten Gottes, es ist eine große Freude!

Es ist eine große Freude, der heilige Sohn des Herrn Gott, auf den wir so lange gewartet haben.

Jesus wurde geboren, Herrlichkeit, Ehre sei Gott im Himmel!

4./ Goldschwingende Engel landeten auf dem Feld von Bethlehem. Sag in dieser heiligen Nacht, oh Seele! Suchst du sehr viel nach fünf? Der Herr Jesus mit dem großen Eifer deines Herzens

Er wartet wirklich auf dich! Er deutet bereits mit seiner kleinen Hand auf dich.

Knie vor ihm nieder, dankbar für dein Herz, und schüttele seine fünf Schultern im Gebet

Kuss. Große Freude ist unser Retter! Für den Höchsten Gott Heiliger Sohn, Heiligabend, Heilige Nacht, der Tag des Kommens des Herrn;

Mit uns, Sohn-Gott, Jesus, Emmanuel, Gloria, Gloria! Gloria!

Ehre sei Gott in der Höhe!

Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Leszállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme leszállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.  
Szólnak,szólnak ök csengőhangon;Pásztoroknak Bethlehem mezejében.

Menjetek el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia! Hát menjetek!

Menjetek el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen magasságban Istennek!Menjetek el sietve a kisdéd Jézushoz!

Köszöntsétek imádvá lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!

×

Ловас Имре: 2019.11.02. Современное пение вер. / Мотетта.

Ангелы Бога спускаются с небес.

1./ Вот они сойдут с неба: святые ангелы Господа Бога.  
Они будут говорить, и они будут трубить, и пастырям на Вифлеемском поле.

Идите в город, и там вы найдете Иисуса Искупителя, лежащего в яслях, покрытого повязкой. Он спаситель!

Святой Сын Всевышнего Бога! Мы пойдем!

Скорее идите к яслям!

Иисус родился Слава, слава Богу наивысшим!

2.Затем указывая на звезду, красивый хор поет слова, Господь хвалил

Боже, мир людям и слава Богу на небесах, иди скорее к своему маленькому Иисусу.

Приветствуйте их в поклонении в духе и в сердцах будьте Благодарны.

Великая радостная новость тебе... Спаситель!

Святой Сын Всевышнего Бога! Будьте благодарны, будьте благодарны!

Господь Бог - едиnorodный Святой Сын! Кто так долго ждал!  
Иисус родился! Слава, Слава, Слава Богу на небесах!



3.Csodás ez a nap!Mindenki Ünnepel.Sietnek a kised Jézushoz.Ő mindenkit vár!Borulj,térdelj le szent jászola elé!Szivednek hő szeretetét adjad neki ott.Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus! Kis karjait feléd kitarja.Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben! Szivének legnagyobb szeretetével vár!Nagyon nagy öröm ez! Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia!Nagy öröm ez! Nagy öröm ez!Az Úr Istennek szent Fiát;kit oly régen vártunk. Megszületett Jézus!Dicsőség!Dicsőség,mennyben az Istennek!

4./Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején.. Azon a szent éjszakán,mond óh lélek! Keresed-e őt nagyon? Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával.Jászolához már nagyon vár! Kis kezével már int feléd..

Térdelj elébe hálla tellve szivedből!Őt hállát rebegve imával csókold .Nagy öröm nekünk ő szabadító!A magasságos Istennek Szent Fia!Szent Karácsony,Szent éjjelén,az Úr eljövetelének napján; Velünk,Fiú-Isten;Jézus , Emmánuel!Glória!Glória! Glória!

Dicsőség a magasságban az Istennek!

×

3. Замечательный этот день! Все празднуют. Спешите к своему маленькому Иисусу. Он ждет всех! Преклоните колени, преклоните колени перед святыми яслями! Подарите своим близким сердечную любовь там. В своих яслях маленький Иисус очень ждет!

Он протягивает к вам свои ручонки. Он ждет вас в духе! Он ждет с величайшей любовью своего сердца! Это большая радость!

Он спаситель! Он Святой Сын Всевышнего Бога, это большая радость!

Это великая радость, святой Сын Господа Бога, которого мы так долго ждали.

Иисус родился! Слава! Слава Богу на небесах!

4./ Златокрылые ангелы приземлились на Вифлеемском поле. В ту святую ночь скажи о душа! Вы очень хотите пятерых? Господь Иисус с великим рвением вашего сердца Он очень тебя ждет! Он показывает вам рукой.

Преклоните перед ним колени, благодарный за свое сердце, качая его пятью плечами в молитве поцелуй. Великая радость нам он Спаситель! Всевышнему Богу Святой Сын, Сочельник, Святая ночь, день пришествия Господа; С нами, Сын-Бог, Иисус, Эммануил, Глория, Глория! Глория!

Слава Богу в высшем!



Lovas Imre:2019.11.02.Modern ének vers./Motetta.

Szállnak mennyből Istennek Angyalai.

1./Íme szállnak a mennyből;Az Úr Istennek szent Angyalai.

Szólnak,szólnak ök csengő hangon;Pásztoroknak Bethlehem mezejében.

Menjete el a városba,ott találjátok Jézust a megváltót;Jászolba fektetve,pólyával takarva.Örömhír nektek! Ő szabadító!

A magasságos Istennek Szent Fia! Hát menjete!

Menjete el gyorsan a betlehem jászolhoz!Kit oly régen vártak , megszületett Jézus.Dicsőség,Dicsőség a magasságban Istennek!

2.Majd a csillagra mutatva;szép kórus ének szóval,dicsérték az Úr Istent.Békesség legyen embereknek!És dicsőség legyen magasságban Istennek!Menjete el sietve a kised Jézushoz!

Köszönteétek imádva lélekben!Szivetekben Hálla legyen!

Nagy öröm hír nektek Ő a szabadító!

A magasságos Istennek szent Fia! Hálla legyen,hálla legyen!

Az Úr Isten egyszülött szent Fia! Kit oly régen vártak!Megszületett Jézus!Dicsőség,Dicsőség,Dicsőség legyen,mennyben az Istennek!



Lovas Imre: 2019.11.02.Modern vers./Motetta cantus.

Angeli Dei descendet de caelo.

Et fecerunt descendere de caelo 1./Here: sancti angeli Domini Dei.

Loquentur et sanis et pastores Bethlehem.

Ite in civitatem, et inveniatis Jesu Redemptor, in praesepio reclinati, et mutavit aspersione pulveris os operuit. Qui est salvator

Filius Dei, sanctus Dei Altissimo? Ut bene!

Ad cito nata es in praesepio!

Natus est Iesus. Gloria: Gloria in excelsis Deo!

2.Then ordinatur ad stellam, pulchra canentes chori verbis, a Domino laudatur

Deus, pax super homines, et super caelos gloria Deum tuum parum et ad Jesum.

Salutaret pro cultu in ea spiritus.

O nuntium vobis gaudium magnum, quod salutis

Filius Dei, sanctus Dei Altissimo? Tibi gratias ago tibi gratias ago vos!

Dominus Deus solus sanctus Filius genitus? Quis enim erat expectans donec! Natus est Iesus! Gloria, gloria, gloria Deo in caelum?



3.Csodállatos ez a nap!Mindenki Ünnepel.Sietnek a kised  
Jézushoz.Ő mindenkit vár!Borulj,térdelj le szent jászola elé!Szivednek  
hő szeretetét adjad neki ott.Jászolánál már nagyon vár a kis Jézus!  
Kis karjait feléd kitárja.Úgy vár lélekben. Úgy vár téged lélekben!  
Szivének legnagyobb szeretetével vár!Nagyon nagy öröm ez!  
Ő szabadító! Ő a magasságos Istennek Szent Fia!Nagy öröm ez!  
Nagy öröm ez!Az Úr Istennek szent Fiát;kit oly régen vártunk.  
Megszületett Jézus!Dicsőség!Dicsőség,mennyben az Istennek!  
4./Arany szárnyú angyalok szálltak a bethlehemnek mezején..  
Azon a szent éjszakán,mond óh lélek! Keresed-e őt nagyon?  
Az Úr Jézust a te szived nagy buzgóságával.Jászolához már  
nagyon vár! Kis kezével már int feléd..  
Térdelj elébe hálla tellve szivedből!Őt hállát rebegve imával  
csókold .Nagy öröm nekünk ő szabadító!A magasságos Istennek  
Szent Fia!Szent Karácsony,Szent éjjelén,az Úr eljövetelének napján;  
Velünk,Fiú-Isten;Jézus , Emmánuel!Glória!Glória! Glória!  
Dicsőség a magasságban az Istennek!

×

3. Haec est dies mirabilis! Omnes celebrat. In campum properaret, et  
propter modicum Iesu. Qui enim omnes expectantes!  
Lacertis porrigit in vobis. Qui te expectat spiritu!  
Qui exspectat summis amoris sui cor! Est gaudium magnum!  
Qui est salvator Sanctus Deus est, et Filius Altissimi: cujus regnum est  
gaudium magnum!  
Est enim gaudium magnum, sancti Filii autem Dominus Deus est  
quem non expectans donec.  
Natus est Jesus, decus, gloriam in coelo?  
4./Gold-winged terram angeli in agro Bethlehemitæ ego sum.  
Eo sanctorum nocte, dicens: O anima! Quinque tu quaeris multa?  
Dominus Iesus cum his per supernum studium cordis tui  
Qui vere est pro te! Et iam non cum parva manu innuens.  
Coram illo prócident Æthiopes: propter gratiam cordis, in umeris  
orationis quinque aureis hastam vibrans  
.great gaudium nobis autem osculum sit ad salutis Ad Deo Altissimo  
Sancti Filii, Vigilia Nativitatis Domini, Panis Angelicus, in die adventus  
Domini fuit;  
In nobis, Filius Dei Jesu Christi, Gloria, Gloria! Gloria!  
Gloria in excelsis Deo!

